



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 170]

नई दिल्ली, सोमवार, अप्रैल 5, 2010/चैत्र 15, 1932

No. 170]

NEW DELHI, MONDAY, APRIL 5, 2010/CHAITRA 15, 1932

विनियोग मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 5 अप्रैल, 2010

सं. 42/2010-सीमा शुल्क

सा.का.नि. 285(अ).—अभिहित प्राधिकारी, सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की वहली अनुसूची के उपशीर्ष 3904 61 00 के अंतर्गत आने वाले चीन जनवादी गणराज्य (जिसे उसमें इसके पश्चात् संबद्ध देश भी कहा गया है) में मूलतः उदगमित या वहाँ से निर्यात किए गए पॉलीट्रापलूरीएथेलीन (पीटीएफई) (जिसे इसमें इसके पश्चात् संबद्ध माल भी कहा गया है) के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खण्ड 1, तारीख 25 जुलाई, 2005 में प्रकाशित अपने अंतिम जांच परिणाम अधिसूचना सं. 14/25/2003-डीजीएडी, तारीख 25 जुलाई, 2005 में इस निर्णय पर पहुंचे थे कि :—

(क) संबद्ध देशों से भारत को संबद्ध वस्तु का निर्यात उसके सामान्य मूल्य से कम कीमत पर किया गया था;

(ख) घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई थी;

(ग) यह क्षति संबद्ध देशों से पाटित आयातों के कारण हुई थी;

और संबद्ध देश में मूलतः उदगमित या वहाँ से निर्यात किए संबद्ध माल के आयातों पर अंतिम प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करने की सिफारिश की थी;

और जबकि अभिहित प्राधिकारी के पूर्वांकित निष्कर्षों के आधार पर केन्द्रीय सरकार ने भारत सरकार के (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 91/2005-सीमाशुल्क तारीख 17 अक्टूबर, 2005 जो कि सा.का.नि. 635(अ), तारीख 17 अक्टूबर, 2005 के द्वारा भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खण्ड 3, उप-खण्ड (i) में प्रकाशित हुई थी के द्वारा संबद्ध माल पर, अंतिम प्रतिपाटन शुल्क लगाया था;

और जबकि अभिहित अधिकारी, मध्यावधि समीक्षा में अपने अंतिम निष्कर्षों अधिसूचना सं. 15/33/2008-डीजीएडी, तारीख 26 फरवरी, 2010 जो कि भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खण्ड 1, तारीख 26 फरवरी, 2010 में प्रकाशित हुई, से इस निर्णय पर पहुंचे थे कि—

(i) संबद्ध तस्तु पाटित कीमतों पर भारतीय बाजार में प्रदेश कर रही थी और संबद्ध देश से आयातित संबद्ध वस्तु का पाटन मार्जिन काफी अधिक तथा न्यूनतम निर्धारित सीमा से ज्यादा है;

(ii) संबद्ध वस्तु का पाटित कीमतों पर भारत को निर्यात मौजूदा पाटनरोधी शुल्क के बावजूद जारी था;

(iii) रिकॉर्ड में उपलब्ध तथ्यों पर विचार करते हुए वर्तमान उपाय समाप्त किए जाने की स्थिति में भारतीय बाजार में संबद्ध माल का पाटित कीमतों पर प्रवेश होने की संभावना थी;

(iv) मौजूदा पाटनरोधी शुल्क के बावजूद घरेलू उद्योग की स्थिति में आगे और गिरावट आई थी। इसके अलावा, वर्तमान पाटनरोधी शुल्क समाप्त किए जाने की स्थिति में घरेलू उद्योग को क्षति जारी रहने और उसमें बढ़ोतरी होने की संभावना थी;

(v) संबद्ध देश से पाटित आयातों के कारण घरेलू उद्योग का निष्पादन खराब हुआ था;

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 18 और 23 के साथ पठित सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (1) एवं (5) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 91/2005-सीमा-शुल्क, तारीख 17 अक्टूबर, 2005, जो कि सा.का.नि. 635(अ), तारीख 17 अक्टूबर, 2005 के द्वारा प्रकाशित हुई थी, को उन बातों के सिवाय जो ऐसे विखंडन से पूर्व की गई हैं या जिन्हें करने का लोप किया गया है, विखंडित करती है और अभिहित प्राधिकारी के पूर्वोक्त निष्कर्षों के आधार पर, अद्योतित सारणी के स्तंभ (5) में वर्णित देश में उदागमित, उक्त सारणी के स्तंभ (7) की तत्थानी प्रविष्टि में वर्णित उत्पादकों द्वारा उत्पादित, भारत में आयात किए गए, ऐसे मालों पर, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (2) की तत्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उक्त सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के उपर्योग के अंतर्गत आते हैं, जिनका विवरण उक्त सारणी के स्तंभ (3) की तत्थानी प्रविष्टि में दिया गया है और जिनकी विशिष्टता उक्त सारणी के स्तंभ (4) की तत्थानी प्रविष्टि में दी गई है, जब उनका नियात उक्त सारणी के स्तंभ (6) की तत्थानी प्रविष्टि में वर्णित देशों से, उक्त सारणी के स्तंभ (8) की तत्थानी प्रविष्टि में वर्णित नियातकों द्वारा किया जाए, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (11) की तत्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तंभ (10) की तत्थानी प्रविष्टि में वर्णित प्रति मापन इकाई में व्यक्त, उक्त सारणी के स्तंभ (9) की तत्थानी प्रविष्टि में इंगित संदर्भ राशि के समतुल्य दर पर प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करती है।

सारणी

क्रम सं	उप-शीर्ष	माल का विवरण	विशिष्टता	उदागम देश	नियातक	उत्पादक	नियातक	राशि	इकाई	करेंसी
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
1.	3904 61 00	पॉलीट्राफ्ट्यूरोएथेलीन (पीटीएफई)	कोई	चीन जन. गण.	चीन जन. गण.	इपोंट (चैंगशु)	इपोंट (चैंगशु)	3.01	किलोग्राम अमरीकी डालर	
2.	3904 61 00	पॉलीट्राफ्ट्यूरोएथेलीन (पीटीएफई)	कोई	चीन जन. गण.	चीन जनवादी गणराज्य	इपोंट (चैंगशु)	इपोंट (चैंगशु)	3.38	किलोग्राम अमरीकी डालर	
3.	3904 61 00	पॉलीट्राफ्ट्यूरोएथेलीन (पीटीएफई)	कोई	चीन जन. गण.	कोई	उपर्युक्त को छोड़कर कोई	कोई	3.38	किलोग्राम अमरीकी डालर	
4.	3904 61 00	पॉलीट्राफ्ट्यूरोएथेलीन (पीटीएफई)	कोई	रूस तथा चीन को छोड़कर कोई	ताईवान	कोई	कोई	3.38	किलोग्राम अमरीकी डालर	

2. इस अधिसूचना के अधीन अधिरोपित अनन्तिम प्रतिपाटन शुल्क तारीख 16 अक्टूबर, 2010 तक प्रभावी होगी, जब तक कि अधिसूचना को पहले विखंडित न किया जाए और भारतीय करेंसी में संदेय होगा।

स्पष्टीकरण : इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए प्रतिपाटन शुल्क की संगणना के प्रयोजनों के लिए लागू “विनिमय दर” वह दर होगी जो सीमा-शुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 14 के अधीन शक्तियों का प्रयोग करते हुए, समय-समय पर जारी की गई भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना में विनिर्दिष्ट की गई है और विनिमय दर के अवधारण के लिए सुसंगत तारीख उक्त सीमा-शुल्क अधिनियम की धारा 46 के अधीन प्रवेश पत्र के प्रस्तुत करने की तारीख होगी।

[फा. सं. 354/150/2005-टीआरयू]

प्रशान्त कुमार, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 5th April, 2010

No. 42/2010-Customs

G.S.R. 285(E).—Whereas, in the matter of import of Polytetrafluoroethylene (PTFE) (hereinafter referred to as the subject goods), falling under sub-heading 3904 61 00 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, People's Republic of China (hereinafter referred to as the subject country), the designated authority in its final findings, *vide* Notification No. 14/25/2003 -DGAD, dated the 25th July, 2005, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 25th July, 2005, had come to the conclusion that,—

- (i) the subject goods had been exported to India from the subject country below its normal value;
- (ii) the domestic Industry had suffered material injury;
- (iii) the injury had been caused by the dumped imports from subject country or territories;

and had recommended imposition of final anti-dumping duty on the imports of subject goods, originating in or exported from the subject country;

And whereas, on the basis of the aforesaid findings of the designated authority, the Central Government had imposed final anti-dumping duty on the subject goods, *vide* notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 91/2005-Customs, dated the 17th October, 2005, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) *vide* number G.S.R 635(E), dated the 17th October, 2005;

And whereas, the designated authority, in its final findings in mid-term review, *vide* Notification No. 15/33/2008-DGAD, dated the 26th February, 2010, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 26th February, 2010, had come to the conclusion that,—

- (i) the subject goods were entering the Indian market at dumped prices and dumping margins of the subject goods imported from the subject country was significant and above de-minimis limits prescribed;
- (ii) the subject goods continued to be exported to India at dumped prices in spite of existing anti-dumping duties;
- (iii) considering the facts available on record, the subject goods were likely to enter Indian market at dumped prices, should the present measures be withdrawn;
- (iv) the domestic industry continued to suffer injury in spite of existing anti-dumping duties. Further, should the present anti-dumping duties be revoked, injury to the domestic industry was likely to continue and intensify;
- (v) the deterioration in the performance of the domestic industry was because of dumped imports from the subject country;

and had recommended continued imposition of definitive anti-dumping duty on imports of the subject goods originating in, or exported from, the subject country;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the said Customs Tariff Act, read with rules 18 and 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995 and in supersession of the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 91/2005-Customs, dated the 17th October, 2005, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) *vide* number G.S.R 635(E), dated the 17th October, 2005, except as respects things done or omitted to be done before such supersession, the Central Government, on the basis of aforesaid finding and recommendation of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under sub-heading of the First Schedule to the said Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), the specification of which is specified in column (4), originating in the country as specified in the corresponding entry in column (5), and exported from the countries as specified in the corresponding entry in column (6), and produced by the producers as specified in the corresponding entry in column (7), and exported by the exporters as specified in the corresponding entry in column (8), and imported into India, an anti-dumping duty at a rate which is equal to the amount as specified in the corresponding entry in column (9), in the currency as specified in the corresponding entry in column (11) and per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (10) of the said Table.

TABLE

Sl. No.	Sub-heading	Description	Specifi- cation	Country of Origin	Country of Export	Producer	Exporter	Amount	Unit	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
1.	3904 61 00	Polytetra fluoro- ethylene (PTFE)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	DuPont (Changshu) Fluoro Technology Co. Ltd.	DuPont (Changshu) Fluoro Technology Co. Ltd.	3.01	Kilogram	US Dollar
2.	3904 61 00	Polytetra fluoro- ethylene (PTFE)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	DuPont (Changshu) Fluoro Technology Co. Ltd.	Any other than DuPont (Changshu) Fluoro Technology Co. Ltd.	3.38	Kilogram	US Dollar
3.	3904 61 00	Polytetra fluoro- ethylene (PTFE)	Any	People's Republic of China	Any	Any Except above	Any	3.38	Kilogram	US Dollar
4	3904 61 00	Polytetra fluoro- ethylene (PTFE)	Any	Any except Russia and People's Republic of China	People's Republic of China	Any	Any	3.38	Kilogram	US Dollar

2. This notification shall remain in force up to and inclusive of the 16th October, 2010, unless the notification is revoked earlier and the anti-dumping duty imposed under this notification shall be paid in Indian currency.

Explanation.—For the purposes of this notification, “rate of exchange” applicable for the purposes of calculation of anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by sub-clause (i) of clause (a) of sub-section (3) of Section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and the relevant date for determination of the “rate of exchange” shall be the date of presentation of the bill of entry under Section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/150/2005-TRU]

PRASHANT KUMAR, Under Secy.